

STANLEY®

SB0109
SB0109CA

SQUIDBRITE® HEAVY DUTY
20 ULTRA BRIGHT LEDS
INSTRUCTION MANUAL

SQUIDBRITE® RESISTENTE
20 LEDS ULTRA BRILLANTES
MANUAL DE INSTRUCCIÓN

LAMPE À USAGE ROBUSTE
SQUIDBRITE®
20 LEDS ULTRA LUMINEUX
MANUAL DE INSTRUCCIÓN



English page 3
Español página 10
Français page 17

**SAVE THIS INSTRUCTION MANUAL FOR FUTURE REFERENCE.
CONSERVE ESTE MANUAL PARA FUTURAS CONSULTAS.
CONSERVEZ CES CONSIGNES D'UTILISATION POUR RÉFÉRENCE FUTURE.**

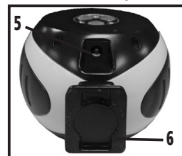
© 2016 Baccus Global LLC ■ Boca Raton, FL 33432 ■ (877) 571-2391

FEATURES CARACTERÍSTICAS CARACTÉRISTIQUES

Back of light Detrás de la luz Dos de la lampe



Bottom of light Parte inferior de la luz Dessous de la lampe



FEATURES

1. Light mode pushbutton (high/low/off/flash)
2. Flexible rubber groove stand
3. Magnetic discs (exposed to show detail)
4. Charging status indicator LED
5. 6 volt DC charging port (for use with 120 volt AC charger and 12 volt DC charger)
6. Attachment bar (for securing the light to the light holder)
7. Light holder (locks light on stand)
8. 120 volt AC charger
9. 12 volt DC charger (optional accessory)

CARACTERÍSTICAS

1. Botón del modo ligero (alto/bajo/apagado/destella)
2. Soporte de goma flexible
3. Discos magnéticos (exposición al detalle de la demostración)
4. Indicador de estado de carga LED
5. Puerto de recarga de la CC de 6 voltios (para usar con cargador de la CA de 120 voltios y cargador de la CC de 12 voltios)
6. Barra del accesorio (para asegurar la luz al sostenedor ligero)
7. Sostenedor ligero (luz de las cerraduras en soporte)
8. Cargador de la CA de 120 voltios
9. Cargador de la CC de 12 voltios (accesorio opcional)

CARACTÉRISTIQUES

1. Bouton-poussoir de mode d'éclairage (fort/faible/éteint/clignotant)
2. Sode à rainures flexible en caoutchouc
3. Disques magnétiques (exposés pour montrer les détails)
4. DEL indicatrice de charge
5. Prise de chargement 6 volts en CC (pour utilisation avec le chargeur CA de 120 volts et chargeur CC de 12 volts)
6. Barre de fixation (pour fixer la lampe au support de lampe)
7. Support de lampe (verrouille la lampe au socle)
8. Chargeur CA de 120 volts
9. Chargeur CC de 12 volts (accessoire en option)

2

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not approved by the party responsible for compliance could void user's authority to operate the equipment.

SAFETY GUIDELINES / DEFINITIONS

⚠ DANGER: Indicates an imminently hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

⚠ WARNING: Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

⚠ CAUTION: Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.

CAUTION: Used without the safety alert symbol indicates potentially hazardous situation which, if not avoided, may result in property damage.

RISK OF UNSAFE OPERATION. When using tools or equipment, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of personal injury. Improper operation, maintenance or modification of tools or equipment could result in serious injury and property damage. There are certain applications for which tools and equipment are designed. Manufacturer strongly recommends that this product NOT be modified and/or used for any application other than for which it was designed. Read and understand all warnings and operating instructions before using any tool or equipment.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

READ ALL INSTRUCTIONS

⚠ WARNING: Read all instructions before operating light. Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

3

GENERAL SAFETY WARNINGS AND INSTRUCTIONS

WARNING: This product or its power cord contains lead, a chemical known to the State of California to cause cancer and birth defect or other reproductive harm. Wash hands after handling.

WARNING – WHEN USING ELECTRICAL APPLIANCES, BASIC PRECAUTIONS SHOULD ALWAYS BE FOLLOWED, INCLUDING THE FOLLOWING:

- To reduce the risk of injury, close supervision is necessary when the light is used near children.
- Use only attachments recommended or sold by the manufacturer.

WARNING – TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK:

- Do not put the spotlight in water or other liquid. Do not place or store the spotlight where it can fall or be pulled into water or become wet.
- Charge (and use in corded mode) indoors only. Do not expose charger to water or any other liquid.
- Keep light lamp away from materials that may burn.
- Do not clean this appliance with a water spray or the like.
- When an extension cord is used:
 - The marked rating of the detachable power supply cord or extension cord should be at least as great as the electrical rating of this appliance.
 - The cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be tripped over, snagged, or pulled on unintentionally (especially by children).
 - The extension cord should be kept dry and off the ground.

CAUTION – TO REDUCE THE RISK OF INJURY OR PROPERTY DAMAGE:

- Do not operate this unit with a missing or damaged SquidBrite® lens.
- Do not touch the SquidBrite® light at any time.
- Never look directly into the light or shine the light into another person's eyes.
- Do not immerse light in water.
- Do not expose this unit to extremely high temperatures, flames or sparks.
- Do not drop or throw light. It contains a nickel metal hydride rechargeable battery pack.
- Use only with the charging adapters provided with this unit. Plug in the charging adapter at the light first, then plug into the charging source.
- After charging/recharging, disconnect charging adapter or extension cord and wait 5 minutes before use.
- Do not crush, cut, pull or expose charging adapter cords to extreme heat.
- Position charging adapter cords so they do not become entangled or become a safety hazard. Keep charging adapter cords away from sharp edges.
- Use in a dry location only.
- Do not open body casing. There are no user-serviceable parts inside.
- Do not operate the light without the lens in place.

- To reduce risk of damage to electric plug and cord, pull by plug rather than cord when disconnecting.
- Do not attempt to charge the unit if the charger is damaged – return the charger to manufacturer for repair or replacement.
- **DO NOT OVERCHARGE:** Charge up to 3 hours maximum.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

INTRODUCTION

Congratulations on purchasing your new SquidBrite® LED Worklight. **Read this Instruction Manual and follow the instructions carefully before using your new light.**

CHARGING/RECHARGING THE LIGHT

This unit is shipped in a partially charged state. Charge unit after purchase and BEFORE first use using the 120 volt AC charger for 2-3 hours or until the red charging status indicator lights solid. Charge after each use.

IMPORTANT: When the unit is not in use, we recommend that the battery is charged at least every 30 days.

CAUTION – TO REDUCE THE RISK OF PROPERTY DAMAGE:

- Failure to keep the battery charged will cause permanent damage and result in poor performance.

Charging/recharging using the 120 volt AC charger

- Make sure the light is turned off.
- Insert the barrel connector of the AC charger into the 6 volt DC charging port on the bottom of the unit. Insert the plug end into a (powered) standard North American 120 volt 60Hz outlet. The red charging status LED will flash to indicate the unit is charging.
- Charge for approximately 2-3 hours or until the red charging status indicator lights solid.

CAUTION: DO NOT CHARGE FOR LONGER THAN 3 HOURS USING THIS METHOD.

Charging/recharging using the 12 volt DC charger (optional accessory)

- Make sure the light is turned off.
- Plug the barrel tip of the supplied 12 volt DC charger into the 6 volt DC charging port.
- Insert the 12 volt DC plug end into the accessory outlet of your vehicle or other 12 volt DC power source.
- Charge for approximately 3 hours or until the red charging status indicator lights solid. **DO NOT CHARGE FOR LONGER THAN 3 HOURS USING THIS METHOD.**

Note: When using a vehicle's 12 volt DC accessory outlet as a charging source, be aware that some vehicles require you to turn on the ignition to power the accessory outlet.

OPERATING INSTRUCTIONS

Operating the light

Position the unit, adjusting the flexible stand's legs or detaching the light and positioning using the magnetic discs as desired. Press the light mode pushbutton on the top of the unit.

- Press once for high intensity.
- Press again for low intensity.
- Press a third time for to turn the light off.
- Press and hold the light mode pushbutton for about five seconds for flashing LEDs.

Operating the unit corded

- Attach the appropriate charger as described in the "Charging/Recharging the Light" section.
- Operate the unit as outlined in the previous section.

Detaching the light from the flexible stand

TO DETACH THE LIGHT:

- Slide the attachment bar out of the light holder groove.

Once the light is detached, the magnetic discs allow you to position it on any metallic surface.

TO ATTACH THE LIGHT BACK ON THE STAND:

- Slide the attachment bar back into the light holder groove.

CAUTION – TO REDUCE THE RISK OF PRODUCT DAMAGE:

- When the light is attached using the either the flexible stand or magnetic base, do not shake the light or object that it is attached to. Do not attach the light to any electrical wires or anything that it is not secure.
- Only use the flexible stand and magnetic discs for attaching the SquidBrite®. The flexible stand and magnetic discs are not intended to support additional weight. Do not attach anything additional to the light or risk of breakage may occur.

CARE AND MAINTENANCE

All batteries lose energy from self-discharge over time and more rapidly at higher temperatures. When the unit is not in use, we recommend that the battery is charged at least every 30 days.

Never submerge the unit in water. If the unit gets dirty, gently clean the outer surfaces of the light unit with a soft cloth moistened with a mild solution of water and detergent.

There are no user-replaceable parts. Periodically inspect the condition of the charger. Contact manufacturer to replace any components that have become worn or broken.

Battery replacement/disposal

BATTERY REPLACEMENT

The battery should last the service life of the unit. Service life is dependent on a number of factors including but not limited to the number of recharge cycles, and proper care and maintenance of the battery by the end user. Contact manufacturer for any information you may need.

SAFE BATTERY DISPOSAL

Contains a nickel metal hydride rechargeable battery pack, which must be disposed of properly. Recycling is required. Failure to comply with local, state and federal regulations can result in fines, or imprisonment.

Please recycle.

WARNINGS:

- Do not dispose of the battery in fire as this may result in an explosion.
- Before disposing of the battery, protect exposed terminals with heavy-duty electrical tape to prevent shorting (shorting can result in injury or fire).
- Do not expose battery to fire or intense heat as it may explode.

12 volt DC charger plug fuse replacement

The fuse in the plug end of the 12 volt DC charger protects the adapter's charging circuit. If the 120 volt AC charger operates, but the DC charger does not, then this fuse may be opened (blown).

TO REPLACE THE FUSE:

1. Unscrew the end cap of the DC plug (counterclockwise).
2. Remove spring center contact and fuse.
3. Check fuse with a continuity checker.
4. If blown, locate a replacement 2amp/250 volt fuse.
5. Replace the fuse, spring, contact and end cap.
6. Screw end cap clockwise until it is finger tight – DO NOT OVER-TIGHTEN.
7. Test for proper operation of the 12 volt DC charger.

TROUBLESHOOTING

Unit will not charge

1. Check connection to the 6 volt DC charging port.
2. Check connection to AC or DC power source.
3. Confirm there is a functioning AC or DC current.

Unit will not operate

1. The battery may be completely discharged. Charge the unit following the directions.
2. If the light does not operate after recharging as directed, contact manufacturer at (877) 571-2391.



ACCESSORIES

Recommended accessories for use with your tool may be available from the manufacturer. If you need assistance regarding accessories, please contact the manufacturer at (877) 571-2391.

WARNING: The use of any accessory not recommended for use with this appliance could be hazardous.

SERVICE INFORMATION

Whether you need technical advice, repair, or genuine factory replacement parts, contact the manufacturer at (877) 571-2391.

ONE-YEAR LIMITED WARRANTY

The manufacturer warrants this product against defects in materials and workmanship for a period of ONE (1) YEAR from the date of retail purchase by the original end-user purchaser ("Warranty Period").

If there is a defect and a valid claim is received within the Warranty Period, the defective product can be replaced or repaired in the following ways: (1) Return the product to the manufacturer for repair or replacement at manufacturer's option. Proof of purchase may be required by manufacturer. (2) Return the product to the retailer where product was purchased for an exchange (provided that the store is a participating retailer). Returns to retailer should be made within the time period of the retailer's return policy for exchanges only (usually 30 to 90 days after the sale). Proof of purchase may be required. Please check with the retailer for their specific return policy regarding returns that are beyond the time set for exchanges.

This warranty does not apply to accessories, bulbs fuses and batteries, defects resulting from normal wear and tear, accidents, damages sustained during shipping, alterations, unauthorized use or repair, neglect, misuse, abuse, and failure to follow instructions for care and maintenance for the product.

This warranty gives you, the original retail purchaser, specific legal rights and you may have other rights which vary from state to state or province to province. This product is not intended for commercial use.

Please complete the Product Registration Card and return within 30 days from purchase of the product to: Baccus Global LLC, One City Centre, 1 North Federal Highway, Suite 200, Boca Raton, FL 33432. **Baccus Global LLC, toll-free number: 1-877-571-2391.**

SPECIFICATIONS

Light

Light: 20 bright white LEDs, 1 red LED
Battery: Maintenance-free, NiMH
3.6 volt, 1.3 Ah

120 volt AC charger

Charger: Class 2, 6 volts DC (600mA)

12 volt DC charger (optional accessory)

Input voltage: 12VDC
Output voltage: 6VDC(550mA)
Fuse: 2A/250V

Imported by Baccus Global LLC, One City Centre, 1 North Federal Highway, Suite 200, Boca Raton, FL 33432
www.Baccusglobal.com • 1-877-571-2391
RD083016

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las normas de la Comisión Federal de Comunicaciones de Estados Unidos (FCC). La operación está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencia perjudicial y (2) este mecanismo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la in-terferencia que puede provocar una operación no deseada.

Este equipo ha sido probado y se encontró que cumple con los límites para dispositivo digital Clase B, según la parte 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para brindar protección razonable contra interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía en frecuencia de radio y, si no se instala y se usa de acuerdo con las instrucciones, puede provocar interferencia perjudicial en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que la interferencia no ocurra en una instalación en particular. Si el equipo provoca interferencia perjudicial en la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al apagar y encender el equipo, el usuario debe tratar de corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Cambiar la orientación o la ubicación de la antena de recepción.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un tomacorriente sobre un circuito diferente de aquel al que está conectado el receptor.
- Consultar al vendedor o pedir la ayuda de un técnico en radio y televisión con experiencia.

Los cambios o las modificaciones no aprobados por el partido responsable de conformidad podían anular la autoridad del usuario para funcionar el equipo.

NORMAS DE SEGURIDAD / DEFINICIONES

⚠ PELIGRO: Indica una situación de peligro inminente que, si no se evita, provocará la muerte o lesiones graves.

⚠ ADVERTENCIA: Indica una situación de peligro inminente que, si no se evita, provocará la muerte o lesiones graves.

⚠ PRECAUCIÓN: Indica una situación de peligro potencial que, si no se evita, puede provocar lesiones leves o moderadas.

PRECAUCIÓN: Utilizado sin el símbolo de alerta de seguridad indica una situación de peligro potencial que, si no se evita, puede provocar daños a la propiedad.

RIESGO DE OPERACIÓN INSEGURA. Cuando se utilizan herramientas o equipos, siempre se deben respetar las precauciones de seguridad para reducir el riesgo de lesiones personales. La operación, el mantenimiento o la modificación incorrectos de herramientas o equipos pueden provocar lesiones graves y daños a la propiedad. Las herramientas y los equipos están diseñados para usos determinados. Fabricante recomienda encarecidamente que NO se modifique este producto y que NO se utilice para ningún otro uso que aquél para el que fue diseñado. Lea y comprenda todas las instrucciones operativas y las advertencias antes de utilizar cualquier herramienta o equipo.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES

⚠ ADVERTENCIA: Lea todas las instrucciones antes de operar la luz. El incumplimiento de todas las instrucciones enumeradas a continuación puede provocar una descarga eléctrica, un incendio o lesiones graves.

ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD GENERALES

⚠ ADVERTENCIA: Este producto o su cable de alimentación contiene plomo, una sustancia química reconocida por el Estado de California como causante de cáncer, defectos de nacimiento u otros problemas reproductivos. Lávese las manos después de utilizarlo.

⚠ ADVERTENCIA: RIESGO DE INCENDIOS, DESCARGAS ELÉCTRICAS, PELIGRO DE EXPLOSIÓN O LESIONES A PERSONAS – AL USAR APLICACIONES ELÉCTRICAS, LAS PRECAUCIONES DEL BASIC SE DEBEN SEGUIR SIEMPRE, INCLUYENDO EL SIGUIENTE:

- Reducir el riesgo de lesión, la supervisión cercana es necesaria cuando una aplicación se utiliza cerca de niños.
- Utilice solamente los accesorios recomendados o vendidos por el fabricante.

⚠ ADVERTENCIA – PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA:

- No ponga el proyector en el agua o el otro líquido. No coloque ni guarde la luz donde pueda caerse o ser tirado en el agua o se mojen.
- Cargue (y utilice en modo corded) dentro solamente. No exponga el cargador al agua o cualquier otro líquido.
- No limpie la luz con una aspersión de agua o similares.
- Cuando un cable de extensión es utilizada:
 - El grado marcado de la cuerda desmontable de la fuente de alimentación o de la cuerda de la extensión debe ser por lo menos tan grande como el grado eléctrico de esta aplicación.
 - La cuerda debe ser arreglada de modo que no cubra sobre el countertop o el tablero de la mesa donde puede ser disparada encima, snagged, o tiró en inintencionalmente (especialmente por los niños).
 - La cuerda de la extensión se debe mantener seca y de la tierra.

⚠ PRECAUCIÓN – PARA REDUCIR EL RIESGO DE LESIONES O DAÑOS A LA PROPIEDAD:

- No funcione esta unidad con desaparecidos o un tubo brillante dañado de la lente del Squidbrite®.
- No toque la luz de SquidBrite® en cualquier momento.
- Nunca mire directamente a la luz ni la apunte directamente a los ojos de otra persona.
- No sumerja la luz en agua.
- No exponga esta unidad extremadamente a las temperaturas altas, a las llamas o a las chispas.
- No tire ni deje caer la luz. Contiene un paquete de la batería recargable del hidruro del metal del níquel.
- El uso solamente con el adaptador de carga de la CA proporcionó esta unidad. Enchufe el adaptador de carga en el primer ligero, después tape en la fuente de carga.



- Después de cargar/recargar, desconecte el adaptador de recarga o extensión eléctrica y espere 5 minutos antes de usar el luz.
- No aplaste, corte, hale o exponga los cables del adaptador de carga al calor extremo.
- Coloque los cables del adaptador de carga de manera que no se enreden o se conviertan en un peligro de seguridad. Mantenga los cables del adaptador de carga alejados de bordes afilados.
- Use la unidad en lugares secos solamente.
- No abra la cubierta del luz. No contiene piezas serviciales por el usuario.
- No funcione el luz sin la lente en el lugar.
- Para reducir el riesgo de daños al enchufe o al cable eléctrico, tire por el enchufe más bien que por el cable al desconectar del cargador de CA de 120 voltios.
- No intente cargar la unidad si se daña el cargador - vuelven el cargador al fabricante para la reparación o el reemplazo.
- **NÓ HAGAS SOBRE CARGA:** Cargue hasta 3 horas de máximo.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

INTRODUCCIÓN

Felicitaciones por adquirir su nuevo Luz del trabajo de SquidBrite® LED. **Lea el manual de instrucciones y siga las instrucciones cuidadosamente antes de utilizar su nuevo luz.**

CARGA Y RECARGA DEL LUZ

Esta unidad se envía en un estado parcialmente cargado. Cargue esta unidad después de compra y ANTES del primer uso usando el cargador de 120 voltios CA por 2-3 horas o hasta que el indicador de estado de carga rojo se enciende sólido. Carga después de cada uso.

IMPORTANTE: Cuando la unidad no esté en uso, recomendamos cargar la batería al menos cada 30 días.

PRECAUCIÓN: PARA REDUCIR EL RIESGO DE DAÑOS A LA PROPIEDAD:

- Si no se mantiene la batería cargada puede causar daños permanentes y resultar en un pobre rendimiento.

Carga / recarga usando el cargador de 120 voltios CA

- Cerciórese de que la luz esté apagada.
- Inserte el conector de barril del cargador de 120 voltios CA en el puerto de carga de 6 voltios CC en la parte inferior de la unidad.
- Inserte el extremo del enchufe a un tomacorriente estándar de 120 voltios CA, 60 Hz norteamericana que funciona. El indicador de estado de carga rojo destellará para indicar que la unidad está cargando.
- Carga po 2-3 horas por 2-3 horas o hasta que el indicador de estado de carga rojo se enciende sólido.

PRECAUCIÓN: NUNCA CARGUE LA UNIDAD POR MÁS DE 3 HORAS USANDO ESTE MÉTODO.



Carga / recarga usando el cargador de 12 voltios CC (accesorio opcional)

- Asegúrese que el luz está apagada.
- Inserte el conector de barril del cargador de 12 voltios CC al puerto de recarga de 6 voltios CC.
- Inserte el extremo del enchufe al tomacorriente accesoria de 12 voltios CC del vehículo o a cualquier otra fuente de alimentación de 12 voltios CC.
- Cargar por aproximadamente 3 horas o hasta que el indicador de estado de carga rojo se enciende sólido. **NUNCA CARGUE LA UNIDAD POR MÁS DE 3 HORAS USANDO ESTE MÉTODO.**

Nota: Cuando utilice el enchufe para accesorios de 12 voltios CC de un vehículo como fuente de carga, preste atención a que algunos vehículos requieren que se encienda la marcha para alimentar el enchufe de accesorios.

INSTRUCCIONES PARA EL FUNCIONAMIENTO

Funcionamiento de la luz

Coloque la unidad, ajustando las piernas del soporte flexible o separando la luz y colocándola usando los discos magnéticos según lo deseado. Presione el botón del modo ligero en la tapa de la unidad.

- Reclame una vez la intensidad alta.
- Reclame otra vez de intensidad bajo.
- Presione una tercera vez de apagar la luz.
- Presione y sostenga el botón del modo ligero por cerca de cinco segundos para el LED que destella.

Funcionamiento de la unidad con cable

- Ate el cargador apropiado según lo descrito en la sección "Carga y recarga del luz."
- Operar la unidad como se describe en la sección anterior.

Separación de la luz del soporte flexible

PARA SEPARAR LA LUZ:

- Resbale la barra del accesorio del surco ligero del sostenedor.
- Una vez que la luz es separada, los discos magnéticos permiten que usted la coloque en cualquier superficie metálica.

PARA ATAR LA LUZ DETRÁS EN EL SOPORTE:

- Resbale la barra del accesorio nuevamente dentro del surco ligero del sostenedor.

PRECAUCIÓN – PARA REDUCIR EL RIESGO DE DAÑO A LA PROPIEDAD:

- Cuando la luz se ata usando el soporte flexible o la base magnética, no sacuda la luz o no se oponga que está atada a. No ate la luz a ninguna alambres eléctrica o cualquier cosa que no es seguro.
- Utilice solamente el soporte flexible y los discos magnéticos para atar el SquidBrite®. El soporte flexible y los discos magnéticos no se piensan para apoyar el peso adicional. No ate cualquier cosa adicional a la luz o el riesgo de fractura puede ocurrir.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Con el tiempo, todas las baterías pierden energía debido a la descarga automática y con mayor rapidez en ambientes con temperaturas elevadas. Cuando la unidad no esté en uso, recomendamos cargar la batería al menos cada 30 días.

No sumerja este luz en agua. Si la unidad se ensucia, limpie las superficies exteriores con cuidado. Utilice una tela suave humedecida con una mezcla diluida de agua y detergente.

No hay piezas usuario-reemplazables. Examine periódicamente la condición del cargador. Entre en contacto con el fabricante para substituir cualquier componente que se ha usado o se ha roto.

Reemplazo/desecho de la batería

REEMPLAZO DE LA BATERÍA

La batería debe durar la vida útil de la unidad. La vida de servicio depende en un número de factores, incluyendo pero no limitado al número de ciclos de recarga, y el cuidado y mantenimiento adecuado de la batería por el usuario. Comuníquese con el fabricante para cualquier información que pueda necesitar.

ELIMINACIÓN SEGURA DE LAS BATERÍAS

Contiene un paquete de la batería recargable de hidruro de metal de níquel, que debe ser eliminado adecuadamente. Se requiere reciclaje. El no cumplir con las regulaciones locales, estatales y federales puede resultar en multas o prisión.

Por favor, recicle.



ADVERTENCIAS:

- No deseche la batería en el fuego ya que puede ocasionar una explosión.
- Antes de desechar la batería, proteja las terminales descubiertas con cinta eléctrica para trabajos pesados. De esta manera previene cortos circuitos (los cortos circuitos pueden ocasionar lesiones e incendios).
- No exponga la batería al fuego o al calor extremo ya que puede explotar.

Reemplazo del fusible del cargador de 12 voltios CC

El fusible en el extremo del enchufe del cargador de CC de 12 voltios protege el circuito de carga del adaptador. Si el cargador CA opera pero el cargador CC no, el fusible puede estar abierto.

PARA SUBSTITUIR EL FUSIBLE:

1. Destornille la tapa trasera del enchufe de CC (en sentido contrario a las manecillas del reloj).
2. Retire el resorte central de contacto y el fusible.
3. Inspeccione el fusible con un control de continuidad.
4. En caso de estar quemado, busque un fusible de reemplazo de 2 amp/250 voltios.
5. Coloque el fusible, el resorte de contacto y el cobertor posterior.
6. Atornille la tapa trasera en sentido de las manecillas del reloj hasta que esté apretado. **NO LO APRIETE DEMASIADO.**

7. Asegúrese que el adaptador de carga CC esté funcionado de forma correctar.

DETECCIÓN DE PROBLEMAS

La unidad no carga

1. Verifique la conexión al puerto de carga de 6 Voltios CC.
2. Verifique la conexión a la fuente de alimentación CA o CC.
3. Confirme que hay corriente CA o CC.

La unidad no funciona

1. La batería puede estar descargada por completo. Cargue la unidad siguiendo las instrucciones.
2. Si el luz no funciona después de recargarlo como se indica, contacto con el fabricante al (877) 571-2391.

ACCESORIOS

Accesorios recomendados para uso con esta unidad puede ser disponibles a través del fabricante. Si necesita ayuda con respecto a los accesorios, por favor póngase en contacto con el fabricante al (877) 571-2391.

ADVERTENCIA: El uso de cualquier accesorio no recomendado para el uso con esta unidad podía ser peligroso.

INFORMACIÓN DE SERVICIO

Si usted necesita asesoramiento técnico, reparación, o partes genuinas del fabricante, póngase en contacto con el fabricante al (877) 571-2391.

UN AÑO DE GARANTÍA LIMITADA

El fabricante garantiza este producto contra defectos de materiales y mano de obra durante un período de UN (1) AÑO a partir de la fecha de compra del producto por el comprador usuario final ("Período de Garantía"). Si hay un defecto y una reclamación válida se recibe dentro del periodo de garantía, el producto defectuoso puede ser reemplazado o reparado en el las siguientes maneras: (1) Devuelva el producto al fabricante para reparación o reemplazo, a opción del fabricante. La prueba de compra puede ser requerida por el fabricante. (2) Devuelva el producto a la tienda donde el producto fue comprado para un intercambio (siempre y cuando se trate de un minorista participante). Devoluciones al minorista deben hacerse dentro del plazo de póliza de devoluciones del minorista para intercambios solamente (por lo general 30 a 90 días después de la fecha de compra). La prueba de compra puede ser requerida por el minorista. Por favor consulte la póliza de devoluciones del minorista sobre devoluciones que están fuera del plazo establecido para intercambios.

Esta garantía no se aplica a los accesorios, bombillos, fusibles y baterías; defectos a consecuencias de desgaste normal; accidentes; daños y perjuicios sufridos durante el envío y manejo, alteraciones, reparaciones o uso no autorizado, negligencia, abuso, y si no se siguen instrucciones para el cuidado y mantenimiento del producto.

Esta garantía le otorga al comprador usuario final, derechos legales específicos y usted puede tener otros derechos que varían de estado a estado o de provincia a provincia. Este producto no está diseñado para uso comercial.

Por favor completar la tarjeta de registro del producto dentro de un plazo de 30 días a partir de la fecha de compra y remitir a: Baccus Global LLC, One City Centre, 1 North Federal Highway, Suite 200, Boca Raton, FL 33432. **Baccus Global LLC, número de teléfono gratuito: (877) 571 2391.**

ESPECIFICACIONES

Luz:

20 LED blanco brillante, 1 LED roja

Batería:

Sin necesidad de mantenimiento, NiMH, 3.6 voltios, 1.3 Ah

Cargador de 120 voltios CA

Cargador:

Clase 2, 6 voltios de CC (600mA)

Cargador de 12 voltios CC (accesorio opcional)

Voltaje de entrada

12V CC

Voltaje de la salida

6V CC(550mA)

Fusible

2A/250V

Importados por Baccus Global LLC, One City Centre, 1 North Federal Highway, Suite 200, Boca Raton, FL 33432
www.Baccusglobal.com • 1-877-571-2391
RD083016

Ce dispositif se conforme à la section 15 des règlements de la FCC. L'utilisation est assujettie aux deux conditions suivantes : (1) ce dispositif ne peut causer des interférences néfastes et (2) ce dispositif doit accepter toutes les interférences reçues, y compris les interférences pouvant être la cause d'une opération non souhaitée.

Cet équipement a été testé et se conforme aux limites d'un dispositif numérique de classe B, en accord avec la section 15 des règlements de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences néfastes dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie aux fréquences radio et, s'il n'est pas installé et utilisé en accord avec les instructions, peut causer des interférences néfastes aux communications radio. Toutefois, il n'existe aucune garantie qu'aucune interférence ne surviendra dans une installation particulière. Si l'équipement cause des interférences néfastes à la réception radio ou télévisuelle, ce qui peut être déterminé en éteignant et en remettant sous tension l'équipement, l'utilisateur devrait essayer de corriger les interférences en prenant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter l'espace entre l'équipement et le récepteur.
- Connecter l'équipement dans une prise sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio/TV compétent pour assistance.

Les changements ou les modifications non approuvés par la partie responsable de la conformité ont pu vider l'autorité de l'utilisateur pour actionner l'équipement.

DIRECTIVES DE SÉCURITÉ/DÉFINITIONS

⚠ DANGER : Indique une situation dangereuse imminente qui, si elle n'est pas évitée, causera une blessure grave, voire mortelle.

⚠ AVERTISSEMENT : Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait causer une blessure grave, voire mortelle.

⚠ ATTENTION : Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait causer une blessure mineure ou modérée.

ATTENTION : Une utilisation sans le symbole d'alerte de sécurité indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait causer un dommage matériel.

RISQUE D'EMPLOI NON SÉCURITAIRE. Lorsque vous utilisez des outils ou des équipements, les précautions de sécurité de base devraient toujours être suivies pour réduire le risque de blessures. Une utilisation abusive, un entretien incorrect ou une modification des outils ou des équipements pourraient causer des blessures graves et des dommages matériels. Les outils et les équipements sont conçus pour certaines applications. Le fabricant recommande fortement que ce produit ne soit PAS modifié ni utilisé pour aucune application autre que celle pour laquelle il a été conçu. Lisez et comprenez tous les avertissements et toutes les consignes d'utilisation avant d'utiliser un outil ou un équipement.

IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ

LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS

AVERTISSEMENT : Lisez toutes les instructions avant d'utiliser cette projecteur. Tout manquement aux consignes peut provoquer des chocs électriques, un incendie et/ou des blessures graves.

CONSIGNES ET AVERTISSEMENTS GÉNÉRAUX DE SÉCURITÉ

AVERTISSEMENT : Ce produit ou son cordon contient du plomb, un élément chimique reconnu par l'État de la Californie comme étant la cause de cancers et de malformations congénitales ou d'autres troubles de la reproduction. Lavez vos mains après les avoir manipulés.

AVERTISSEMENT – LORSQUE VOUS UTILISEZ DES APPAREILS ÉLECTRIQUES, PRÉCAUTIONS DE BASE DOIVENT TOUJOURS ÊTRE SUIVIES, DONT LES SUIVANTES:

- Pour réduire le risque de blessure, une étroite supervision est nécessaire lorsque la lampe est utilisée à proximité d'enfants.
- N'utilisez que les accessoires recommandés et vendus par le fabricant.

AVERTISSEMENT – POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'ÉLECTROCUTION :

- N'utilisez pas le projecteur dans l'eau ou dans un autre liquide. Ne pas placer le projecteur où il peut tomber ou être tiré dans l'eau ou se mouiller.
- Chargez (et utilisez en mode avec fil) uniquement à l'intérieur. N'exposez pas le chargeur à l'eau ou à un autre liquide.
- Gardez la lampe loin de tout matériel susceptible de brûler.
- Ne nettoyez pas cet appareil avec un vaporisateur à eau ou un instrument similaire.
- Lorsqu'une rallonge est utilisée :
 - Les caractéristiques indiquées sur la corde d'alimentation détachable ou la rallonge devraient être au moins aussi élevées que les caractéristiques électriques de cet appareil.
 - La rallonge devrait être placée afin qu'elle ne pende pas d'un plan de travail ou d'une table afin d'éviter que quelqu'un (en particulier des enfants) ne se prenne les pieds dedans, ne l'accroche, ou ne la tire de manière non intentionnelle.
 - La rallonge devrait être conservée au sec et ne pas toucher le sol.

ATTENTION – POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE BLESSURE OU DE DOMMAGE MATÉRIEL :

- N'utilisez pas cette unité avec un tube lumineux de la objectif du Squidbrite®.
- Ne touchez la lampe SquidBrite® à aucun moment.
- Ne regardez jamais directement vers la lampe ou ne dirigez jamais la lampe vers les yeux d'une autre personne.
- N'immergez pas la lampe dans l'eau.

- N'exposez pas cette unité aux températures extrêmes, aux flammes ou aux étincelles.
- Ne laissez pas tomber ni ne lancez la lampe. Elle contient une batterie rechargeable au nickel-métal-hydrure.
- Utilisez-la uniquement avec l'adaptateur de chargement CA fourni. Branchez l'adaptateur de chargement à la lampe en premier, puis branchez-le à la source de chargement.
- Après avoir chargé/rechargé, déconnectez l'adaptateur de chargement ou la rallonge et attendez 5 minutes avant l'utilisation.
- N'écrasez pas ni ne coupez, ne tirez ou n'exposez les cordons de l'adaptateur de chargement à des températures extrêmes.
- Positionnez les cordons de l'adaptateur de chargement de telle sorte qu'ils ne s'emmêlent pas et ne deviennent pas un risque pour la sécurité. Gardez les cordons de l'adaptateur de chargement loin de tout bord coupant.
- N'utilisez que dans un endroit sec.
- N'ouvrez pas le boîtier de la lampe. Aucune pièce interne ne peut être remplacée par l'utilisateur.
- N'utilisez pas la lampe sans la lentille en place.
- Pour réduire le risque de dommage à la prise et au cordon électrique, tirez par la prise plutôt que par le cordon lors de la déconnexion.
- Ne tentez pas de charger l'unité si le chargeur est endommagé; retournez le chargeur au fabricant pour réparation ou remplacement.
- **NE SURCHARGEZ PAS :** rechargez jusqu'à 3 heures au maximum.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

INTRODUCTION

Félicitations pour l'achat de votre nouvelle lumière de travail de Squidbrite® LED. **Lisez ces consignes d'utilisation et suivez-les scrupuleusement avant d'utiliser votre nouvelle lampe.**

CHARGER/RECHARGER LA LAMPE

Cette unité est expédiée partiellement chargée. Chargez l'unité après achat et AVANT sa première utilisation à l'aide du chargeur CA de 120 volts pendant 2 ou 3 heures ou jusqu'à ce que l'indicateur rouge de charge reste allumé. Rechargez la lampe après chaque utilisation.

IMPORTANT : Quand l'unité est non utilisable, nous recommandons que la batterie est chargée au moins tous les 30 jours.

Charger/recharger à l'aide du chargeur de 120 volts CA

- Assurez-vous que la lampe est éteinte.
- Insérez le raccord cylindrique du chargeur de 120 volts CA dans le port de chargement de 6 volts CC dans le fond de l'unité. Insérez la fiche dans une prise de courant (active) nord-américaine

normale de 60 Hz et 120 volts CA. La lumière rouge DEL indicatrice de charge clignotera pour indiquer que l'unité est en charge.

- Chargez l'unité pendant 2 ou 3 heures ou jusqu'à ce que l'indicateur de charge rouge reste allumé.

ATTENTION : NE RECHARGEZ PAS PENDANT PLUS DE 3 HEURES UTILISANT CETTE METHODE.

Charger/recharger à l'aide du chargeur CC de 12 volts (accessoire en option)

- Assurez-vous que la lampe est éteinte.
- Insérez le raccord cylindrique du chargeur CC dans le port de chargement de 6 volts CC dans le fond de l'unité.
- Insérez l'extrémité de prise de CC de 12 volts dans la sortie accessoire de votre véhicule ou de toute autre source d'alimentation CC de 12 volts.
- Chargez l'unité pendant 3 heures et demie ou jusqu'à ce que l'indicateur de charge rouge reste allumé. **NE PAS CHARGER POUR PLUS DE 3 HEURES UTILISANT CETTE METHODE.**

Note: En utilisant la sortie accessoire de CC de 12 volts d'un véhicule comme une source chargeant, être conscient que quelques véhicules exigent que vous ayez allumé l'allumage pour alimenter la sortie accessoire.

CONSIGNES D'UTILISATION

Pour utiliser la lampe

Positionnez la lampe en ajustant les pieds du socle flexible ou en détachant la lampe et en la positionnant à l'aide des disques magnétiques selon vos besoins. Pressez le bouton-poussoir du mode d'éclairage sur le dessus de l'unité.

- Pressez une fois pour une forte intensité.
- Pressez à nouveau pour une intensité faible.
- Pressez une troisième fois pour éteindre la lumière.
- Pressez en continu le bouton-poussoir du mode d'éclairage pendant environ cinq secondes pour obtenir des DEL clignotantes.

La lampe SquidBrite® fournira, pour une charge unique, une illumination continue pendant environ 6 heures sur son réglage minimum (intensité la plus faible) et pendant environ 3 heures sur son réglage maximum (intensité la plus forte).

Pour utiliser l'unité branchée

Attachez le chargeur approprié comme décrit dans la section "Charger/recharger la lampe". Utilisez l'unité comme le décrit la section précédente.

Pour détacher la lampe du socle flexible

POUR DÉTACHER LA LAMPE :

- Faites glisser la barre de fixation hors de la rainure du support de la lampe.

Une fois que la lampe est détachée, les disques magnétiques vous permettent de la positionner sur toute surface métallique.

POUR ATTACHER LA LAMPE SUR LE SOCLE :

- Faites glisser la barre de fixation dans la rainure du support de la lampe.

ATTENTION : POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'ENDOMMAGEMENT DU PRODUIT :

- Lorsque la lampe est attachée à l'aide du socle flexible ou de la base magnétique, ne secouez pas la lampe ni l'objet auquel elle est suspendue. Ne suspendez ni n'attachez la lampe à des câbles électriques ni à quoi que ce soit qui ne soit pas sécuritaire.
- N'utilisez que le socle flexible et les disques magnétiques pour attacher la SquidBrite®. Le socle flexible et les disques magnétiques ne sont pas conçus pour supporter une charge supplémentaire. Afin d'éviter des risques de bris, n'attachez pas de charge supplémentaire à la lampe.

SOIN ET ENTRETIEN

Toutes les batteries perdent de l'énergie en se déchargeant d'elles-mêmes au fil du temps, et ceci, d'autant plus rapidement que les températures sont élevées. Lorsque la lampe n'est pas utilisée, nous recommandons que la batterie soit chargée au moins tous les 30 jours.

N'immergez jamais la lampe dans l'eau. Si la lampe est sale, nettoyez délicatement les surfaces externes du spot avec un chiffon doux humidifié à l'aide d'une solution douce d'eau et de détergent.

Aucune pièce ne peut être remplacée par l'utilisateur. Inspectez périodiquement la condition du chargeur. Contactez le fabricant pour remplacer tout composant usé ou endommagé.

Remplacement/élimination de la batterie

REPLACEMENT DE LA BATTERIE

La batterie devrait durer toute la vie utile de la lampe. Contactez le fabricant pour toute information dont vous auriez besoin.

ÉLIMINATION SÛRE DE LA BATTERIE

Contient une batterie nickel-métal-hydrure, qui doivent être éliminés de façon appropriée. Le recyclage est requis. Défaut de se conformer aux réglementations locales, étatiques et fédérales peut entraîner des amendes ou d'emprisonnement.

S'il vous plaît recycler.

AVERTISSEMENTS :

- Ne jetez pas la batterie au feu car vous risqueriez de déclencher une explosion.
- Avant d'éliminer la batterie, protégez les bornes exposées avec du ruban isolant renforcé pour empêcher un court-circuit (pouvant provoquer une blessure ou un incendie).
- N'exposez pas la batterie au feu ou à une chaleur intense car elle pourrait exploser.





Remplacement de fusible de prise de chargeur de 12 volts CC

Le fusible dans l'extrémité de prise du chargeur de CC de 12 volts protège le circuit de remplissage de l'adaptateur. Si le chargeur à CA de 120 volts fonctionne, mais l'adaptateur de remplissage de CC ne fait pas, alors ce fusible peut être ouvert (soufflé).

Pour remplacer le fusible :

1. Dévissez la monture de la prise de C.C (dans le sens contraire des aiguilles d'une montre).
2. Enlevez le contact de centre de ressort et fondez.
3. Vérifiez le fusible avec un contrôleur de continuité.
4. Si enflé, localisez un remplacement fusible de 2amp/250 volts.
5. Remplacez le fusible, monture jaillissez, de contact et.
6. Vissez la monture dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que ce soit doigt fortement
– NE TROP SERRENT PAS.
7. Déterminez l'opération appropriée du chargeur de 12 volts CC.

DÉPANNAGE

L'unité ne se charge pas

1. Vérifiez la connexion avec la prise de chargement du CC 6 volts.
2. Vérifiez la connexion à la source de courant CA ou CC.
3. Confirmez que le courant CA ou CC est actif.

L'unité ne fonctionne pas

1. La batterie peut être complètement déchargée. Chargez l'unité suivant les directions.
2. Si la lampe ne fonctionne pas après avoir été rechargée selon les consignes, contactez le fabricant au 877 571-2391.

ACCESSOIRES

Les accessoires recommandés pour une utilisation avec cet appareil peuvent être disponibles auprès du fabricant. Si vous avez besoin d'aide concernant les accessoires, s'il vous plaît contacter le fabricant au (877) 571-2391.

AVERTISSEMENT : l'utilisation de tout accessoire non recommandé avec cet outil pourrait s'avérer dangereuse.

INFORMATION DE SERVICE TECHNIQUE

Que vous ayez besoin de conseil technique, d'une réparation, ou de véritables pièces de rechange d'usine, contactez le fabricant au (877) 571-2391.

GARANTIE LIMITÉE D'UN AN

Le fabricant garantit ce produit contre tout défaut de matériaux et de fabrication pour une période d'UN (1) AN à partir de la date d'achat par le premier acheteur et utilisateur final (« période de garantie »).



Si une réclamation valide est reçue au cours de la période de garantie, à la suite d'une défectuosité du produit, celui-ci sera réparé ou remplacé selon les modalités suivantes : (1) Retourner le produit au fabricant pour une réparation ou un remplacement (à la discrétion du fabricant). Une preuve d'achat peut être requise par le fabricant. (2) Retournez le produit chez le marchand où il a été acheté afin de procéder à un échange (à condition que le marchand soit un détaillant participant). Les retours devraient s'effectuer au cours de la période de temps spécifiée par le détaillant dans sa politique d'échange (généralement de 30 à 90 jours après la vente). Une preuve d'achat pourrait être requise. Veuillez vérifier auprès du détaillant sa politique particulière concernant les retours de marchandises au-delà de la période indiquée pour les échanges.

Cette garantie ne s'applique pas aux défauts des accessoires, ampoules, fusibles et batteries, résultant de l'usure et de la détérioration normales, ni des accidents ou des dommages subis durant l'expédition, des détériorations, d'un usage ou d'une réparation non autorisés, de la négligence, d'un mauvais emploi, d'un abus et du non-respect des instructions relatives aux soins et à l'entretien du produit.

Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pourriez avoir d'autres droits qui varient d'un état à l'autre ou d'une province à l'autre. Ce produit n'est pas conçu pour une utilisation commerciale.

Veuillez remplir la carte d'enregistrement de produit et la retourner dans les 30 jours suivant la date d'achat du produit à : Baccus Global LLC, One City Centre, 1 North Federal Highway, Suite 200, Boca Raton, FL 33432, États-Unis. **Numéro sans frais Baccus : (877) 571-2391.**

SPÉCIFICATIONS

Lampe

Éclairage :	20 DEL blanches brillantes, 1 DEL rouge
Batterie :	Aucun entretien requis, nickel-métal-hydrure 3,6 volts, 1,3 Ah

Chargeur de 120 volts CA

Chargeur : Classe 2, 6 volts en CC (600 mA)

Chargeur de 12 volts CC (accessoire en option)

Tension d'entrée	12VCC
Tension de rendement	6VCC(550mA)
Fusible	2A/250V

Importé par Baccus Global LLC, One City Centre, 1 North Federal Highway, Suite 200, Boca Raton, FL 33432
www.Baccusglobal.com • 1-877-571-2391

RD083016